

# 大漢公報

孔子誕辰四千四百八拾一年

夏曆歲次庚午年十月初二日

## 國民黨人構陷譚家盛君

### 罪狀駁議

錄公義 (恒生)

加拿大回國民仲譚家盛君。前被國民黨人。構陷。囚禁數月。卒由法院宣告無罪。釋。茲據譚君啟事報告。加拿大國民黨。支部駐卑詩辦事處主任趙衛平。及廣東省黨部執行委員會。所控罪狀六款。一。在加拿大毀其孫總理遺像。二。始則反對濟案捐款。三。繼則主張中日開戰時。方可捐款。四。致公黨重要職員及達權社議長。五。陷害其黨員。六。其孫總理落葬之日。在致公黨高懸五色旗。不特不誌哀。反聯羣痛飲。在加拿大私運鴉片。被檢回國。以上國民黨所控譚君六款罪狀。無非深文織羅。故入人罪。此實為國民黨剪除異己。陷害善良之伎倆。記者特將其罪狀六款。一一開之。以明是非。

一。謂譚君毀其孫總理遺像。汝孫總理是甚麼東西。汝孫總理之遺像。又是甚麼東西。值得如許鄭重。嘍頭紙。寫信箋。常印汝孫總理遺像。屎坑尿缸。字紙簍。往往堆滿汝孫總理遺像。幾乎不用費分文。便可購買壹幅。就令譚君毀汝孫總理遺像。亦是譚君自毀其私之物。法律毀壞公有物有罪。未聞毀壞已有物有罪也。況且汝孫總理為聯俄容共之罪魁。禍國殃民之元凶。凡有血氣。莫不切齒痛恨。倘在法。律昌明之世。早已明正典刑。今汝孫總理雖得病終正寢。然已備受天誅。生前病。肝。肝腸斷裂。當時談因果者。謂為內。運。死後剖割五臟。說報應者。亦謂為身。後戮屍。如汝孫總理之罪大惡極。今雖正。其首邱。埋葬紫金山。他日我志。不止。如譚君毀汝孫總理之木乃伊。以謝國人。王之屍。鞭汝孫總理之木乃伊。以謝國人。譚君不過區區區區。汝等黨人就。暴跳起來。架大題目。故入人罪。要從嚴。究辦。以申黨紀。(按上兩句係該黨部呈。文語。看將來老夫賴汝孫總理之屍時。汝。等黨虫又如何。雖然。汝等黨虫今日暫時。九百四十九磅。(丙)壹八八八之四釐半。

## AMERICAN MAIL LINE DOLLAR STEAMSHIP LINES

司公郵打船郵國美



(梯樓新艙大潤寬)  
駿馬機安均處理代總人華埠雲  
瑞馬昌同利處理代總人華埠城  
林肯總統  
土月廿九  
岸地臣總統  
土月十三

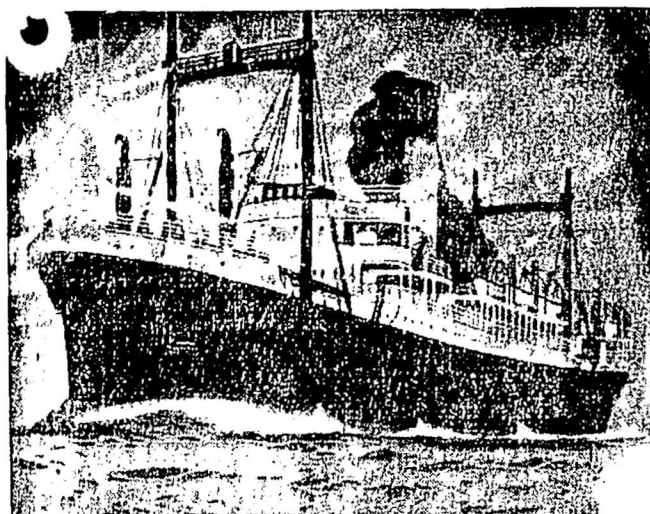
### 特載

#### 海關担負外債驚人數目

今年須償還壹萬五千萬  
我國自前清以來。積欠外債甚鉅。或為借款。或為賠款。雖其實數若干。迄今尙難統計。但據最近詳細調查。單就我國海關總數為壹萬五千萬。其他鹽稅鐵路所負擔者。尙不在內。我國負擔外債之重。於斯可見矣。茲將海關本年度應償外債。調查如下。一。全國海關舊稅擔保為四大借款。在年所應付之款。上半年為年息。下半年為純利。甲。一八九〇年之四釐借款。上半年應還八拾萬零五千二百廿六磅。下半年應還四萬五千五百三十三磅。乙。一八九六年之五釐借款。上半年應還九拾萬零壹千壹百廿壹磅。下半年應還四萬四千九百四十九磅。丙。壹八八八之四釐半。

## 司公船通煙藍

The Blue Funnel Line



由雲開行  
十一月廿五  
十二月十三  
二月廿四  
船費二樓七十五元  
大艙五十五元

到雲域埠  
十一月廿八  
十二月十六  
二月廿七  
船費二樓七十五元  
大艙五十五元

益地羅士臣  
布地羅士臣  
千地羅士臣

號安均處理代埠城  
QUON ON CO.  
529 Cormorant St.  
Phone. 1378  
P.O. Box 1455  
Victoria B. C.

號安均處理代埠雲  
QUON ON CO.  
254 1/2 Pender St. E.  
Phone Sey. 2942  
Vancouver, B. C.

崇福馬  
FRANK MAH  
Travelling Agent  
Dodwell & Company Limited  
Vancouver B. C.

## 醫衛大黃西

Dr. DAVID WONG, S. B., M. D.  
193 Hasting St. E. Vancouver, B. C.  
士博學醫學大立省諾利伊國美  
証憑予給驗考府政國兩美加  
症雜柳花科全外內幼老女男理統

【話電】  
Fair 2238X 宅住 Sey. 8703 館醫  
間時館在  
點九至七點五至兩點三至二  
點九至七點五至三點下拜禮  
藥發症對能可告函狀病將埠外

## 醫西 錦求葉

Kew Ghim Yip M. D., C. M.  
15 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.  
醫館電話 Seymour 5736  
住所電話 Douglas 4564 L  
永生電話 Seymour 313  
住所門牌 51 Pender St. E.  
雜花全內老男統  
症柳科外幼女理

## 行銀路資

THE ROYAL BANK OF CANADA  
Head Office  
Montreal, Canada

本銀行為加拿大國內最大與最穩固銀行之一計在英屬哥林比亞省內有支行六十間無論何人因所住之地離埠過遠致未有支行設於其間本行可郵函與之交易

環球均有本銀行之支行及通信處其利便已普遍於世界本銀行力量之宏豐財源之豐裕已馳名於全球尤其是在中國與亞洲境內之聯接

加拿大資路銀行披露

### 葉求茂代理詩不亞鐵路

### 馬駿代理詩晏亞鐵路

## 港香到天七拾

## 司公船輪 亞丕詩



新船期表已經印備  
如承索閱當即奉呈

由雲埠開行日期表

船號 陽曆日期

坎拿大拾一月廿七日

俄國皇后拾二月六日

日本皇后十二月廿日

亞洲皇后元月三日

坎拿大元月十七日

俄國皇后元月卅一日

日本皇后二月廿八日

太平洋客務總司理司徒施佈

諸君入埠請到永生號  
(片打街東) 接洽  
(五拾壹號)

址住信通施司徒  
SETO MORE  
Pacific Passenger Agent,  
Canadian Pacific Rly  
Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船輪  
J. J. FORSTER  
Steamship General  
Passenger Agent  
Vancouver, B. C.











# 神如救奏症難難奇種各醫屢丹骨搜應萬

姚樹南藥房 (廣告)

萬應搜骨丹 此丹專治一切風濕骨痛、跌打損傷、腰酸背痛、手足麻木、筋骨痠痛、一切奇難雜症、無不立應。每盒五元。

五淋白濁丸 此丸專治一切淋病、白濁、尿道炎、膀胱炎、腎臟炎、一切泌尿系統疾病、無不立應。每盒五元。

珠珀白藥膏 此膏專治一切瘡癤、腫毒、無名腫毒、一切皮膚病、無不立應。每盒五元。

萬應風濕膏 此膏專治一切風濕、關節炎、腰腿痛、手足麻木、一切風濕性關節病、無不立應。每盒五元。

忍痛久戰丸 此丸專治一切久戰不勝、遺精、早洩、陽痿、一切男性虛弱症、無不立應。每盒五元。

男女交合丸 此丸專治一切男女虛弱、陽痿、早洩、遺精、一切性功能障碍、無不立應。每盒五元。

Gim Lee Yuen Co.  
77 Pender St. E.  
Vancouver B.C.

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

英屬各代理處  
251 King St. W. Winnipeg Man.  
214 Centre St. Calgary Alta.  
58 Elizabeth St. Toronto Ont.  
16 Elizabeth St. Toronto Ont.  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

老幼頑癬三貼全愈  
此藥專治一切頑癬、疥瘡、濕疹、一切皮膚病、無不立應。每盒五元。

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

## 館相影初耀周

YU H. CHOW (TODD)  
518 Main St. Vancouver  
Phone Trinity 4466  
號八一五牌門街舖在址住設新館本

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源



雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

始創花柳扶元搜毒藥酒 每樽五元  
馳名三鞭補腎丸 大盒十元 中盒五元 小盒二元五  
花柳入骨搜毒丸 每盒五元  
強腎固精虛濁丸 每盒五元  
夢遺固精丸 每盒三元  
參茸武溪丸 每盒五元  
藥目太多未能盡錄 各埠皆有代理發售

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源



雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源

雲南金和源  
雲南金和源  
雲南金和源





Ying Chong Lung Co. Ltd. P.O. Box 1516, 547-9-5 Cormorant St. Phone 1236 Victoria B.C.

**新到** 代理上海九福公司  
百齡機大瓶二元小瓶一元  
乳白魚肝油每樽一元八角  
生丹大樽二毛中樽一毛小樽五毛  
德國反老還少補片每盒二元  
以上藥品特別減價  
依原價收七五折  
所有付費各客自理

**◎拍案驚醒夢中人**  
腎虛弱... 行路辛苦 不想食飯  
腎虛弱... 丹田無力 精神疲倦  
腎虛弱... 面黃體瘦 下部無力  
任爾購人參百元不若服風行萬里之  
香港天壽堂海狗鞭健腎丸功效  
婦女經期不調前後肚痛白帶不育宜  
速服天壽堂姑嫂丸  
此丸乃用上等正地道藥品、秘製得宜、溫和氣血、不寒不燥、凡婦女室女、皆可安心吞服、早吞早壯、晚吞晚健、清茶送下、免用咬破、平時身體虛弱、吞至三五服、便覺健壯異常、飲食增加、謂予不信、請試嘗之、方知所言不謬也、  
總發行所 香港德輔道中 門牌壹八八號  
哥代理處活生藥行  
Watsang Company  
87 Pender St. E.  
Vancouver B.C.  
Canada

華友如有欲買車而無主  
意買何等字號之車為合  
用者請來本號門牌九百  
六十七號矢麼街研究吓

**廣東新聞一**  
**衛生局對付黃潮之堅決**  
黃潮方面形勢頗難持久  
衛生局積極維持原計畫  
此次廣州黃潮、聯合清○工人罷工、以為在衛生局清理、潮計劃未佈置完備、突然停止工作、政府必無法應付、不能不將原定清理計劃打銷、惟記、者昨向衛生局方面探詢、則謂該局之清理計劃、決不因清○工人之罷工而中止進行、現在唯望之辦法、祇有由政府積極執行清理而已、刻下已登面招僱新工人、登面佈告召集舊工人復工、查此回工人罷工、係由○商每人預給工銀五元、俾得支持伙食、然區區五元、最久亦不過能支持拾天、且用完之後、其勢將不能不復工、且主持罷工抵抗事實之○商盧某等、現已避匿他處、不敢露面、則雖欲再接再清○工人伙食、恐亦不能接濟、故旬日之內、清○工人、必相率復工矣、衛生局洞悉此中情形、是以對此次潮風潮、決定置諸不理、又清○工人雖有聯合請願之運動、然市府據報後、昨經知會市公局、通令各分局注意、為發覺清○工人集會情事、立予制止、因此工人請願之舉、想難實現也、茲將連日所得各方消息、再分各彙誌如下、以見衛生局對付此次風潮之堅決、  
▲批商宏豐公司承辦 衛生局以整理全市○潮計劃、已籌備完妥、復值○商鼓動工人罷工、該局雖積極僱工清理、惟所有○潮之運輸承辦、亟待批商辦理、故二日下午、已由局批准宏豐公司承辦全市○潮、關於○潮之銷售、規定亦極嚴密、當不致有壟斷之事發生、如各○商願意分銷、亦可逕往宏豐公司承辦、該局認真監督辦理、至○潮之運輸、該局因當時置置船隻、桶等物、未易齊備、拾月三日、特下令將○埠原日之黃艇黃桶各物暫行封用、以利運輸、  
▲下令緝拿黃潮各名 查一二等日由衛生局僱請工人、分別前往陳塘、太平、長壽、洪德、東堤、各分局段內清理廁所住戶水糞、三日晨、該局繼續僱請工人、分往東堤之大東分局、永漢分局、西堤之長壽分局、寶華分局、中堤之靖海分局、惠福分局、河南之洪德分局各段內清理住戶水糞、其餘全市各廁所、亦逐漸分別清理、衛生局并下令緝拿黃潮商人盧日之、蘇偉文、鍾錦秋、鄧炳麟、心存黃新陳福、居等多名、惟事前已聞風潛逃、未能緝獲、(以上○代黃一未完)

**◎香港公報催收股款廣告**  
啟者本處籌辦香港公報以期以集中人才振興黨務開辦旅館所以招待海外回國昆仲聯誼共濟其為重要早在洞鑒故能踴躍認股也今坎美兩屬招股為日已久亟當結束而匯價低廉時難得可錯過務望坎美兩屬各埠招股員認真負責催收凡已認股未交款之昆仲請速即如數清繳未認者亦望補認即交限於本月內寄到本處以便彙匯使洪門內發展之事業早日觀成有厚望焉此佈  
中華民國十九年拾月拾二日  
香港公報籌辦處啟

**總發行處**  
片打街東三十七號  
片時溫尼旅館廣告  
每日壹元以上  
每禮拜  
五元  
卡路街  
四號二  
號即電車公司對面  
雲埠片時溫尼旅館啟

**雲埠片時溫尼旅館廣告**  
若有華事請打電話飯店 Highland  
141 快捷妥當價平又近便  
Armstrong & Co.  
304 Dunlavy Ave.

**雲埠專造紙盒公司**  
本號專造各種紙盒及首飾盒仔  
Specialty Cardboard Box Co.  
769 Powell St. Vancouver B.C.  
Phone High 444 專造紙盒公司披露

**◎本自由車機件棧房**  
現辦到有九成車合用之  
包用新電池每個包庄價  
銀八元五毛  
1249 Granville St.  
Phone Sey. 2889.

**◎卡技利達權社啟事**  
啟者因本埠電話於八月拾六號一律更改茲本社恐各處未及通知仍用舊日電話號碼以致阻礙茲特通告俾眾週知屆時用下列號碼無誤 Phone R. 18-85 此佈

**廣濟堂自製新發明**  
KWONG CHAI T NG CO  
92 Pender St. E. Phone Sey. 362 Vancouver, B.C.  
觀參胞僑

啟者本堂自遷在片打街東門牌九十二號多蒙僑胞賜顧生意日益加增感激涕零對於九散做之不勝是以特製新機器研藥非常快捷如僑胞諸君有九散整者仰留意焉或來單委整亦可或來藥委研亦得均隨其便

諸君欲整好九注意  
壹特色研藥快  
二特色無誤  
三特色不用研末  
四特色研末非  
用機器研藥四特色  
常幼嫩

本堂專辦祖國正地道藥材  
兼各正字號膏丹丸散參茸  
玉桂泡製鮮明熟藥蛤蚧大  
補茶兼各種化庄品發客如  
蒙光顧價銀定必從廉以圖  
久遠交易

常有大幫  
金耳環 花旗參  
茵陳跌打 化庄品 發行

醫生林弼臣  
跌打刀傷 湯火損傷  
癰疽疔毒 紅白痢症  
花柳瘡毒 各種雜症 愈全

自製經驗膏丹散發客  
萬應拔毒生肌膏每合二元五  
跌打藥水每樽 壹元二五  
花柳咸疳珠珀膏每盒二元五  
止癢濕毒藥膏每盒一元五  
萬應爛腳藥散每樽 貳元  
各種丸藥壹概齊備九散  
太多不能盡錄僑胞賜顧  
仰留意焉

**雲埠活活生藥行**  
代理著名膏丹丸散  
自製健腎丸  
歌林公司第三期唱片又到

有大幫  
金耳環  
茵陳跌打  
花旗參  
平賣

每沽銀四元  
小沽銀二元

**最新第三期歌林唱片每只一元**  
▲此丸乃用上等正地道藥品秘製得宜不燥不寒專以壯陽滋陰生血補腎為主腎虛者食之不特強健身體而易于種子諸君試之並知本號之言非謬也郵費貴客自理

▲美滿情緣 白駒榮 驪韻蘭  
▲狗肉父老 月文成 肖麗章  
▲十里長亭 月兒兒 湘文  
▲反新婦 月兒兒 湘文  
▲單鳳病 月兒兒 湘文  
▲愛酒愛命 月兒兒 湘文  
▲愛國兒 月兒兒 湘文  
▲打落冷宮 月兒兒 湘文  
▲食人草 月兒兒 湘文  
▲二叔婆 月兒兒 湘文  
▲癡郎說夢 月兒兒 湘文  
▲同是大涯 月兒兒 湘文  
▲梨花落 月兒兒 湘文

▲首次鳴唱公司唱片 每只一元貳毛五  
▲歌林第一期至第三期 每只壹元  
▲豐樂第一期至第八期 每只一元  
▲遠東第一期至第六期 每只一元二五

每次購買八只包支寄費唱片出門恕不退換目錄印備函索即奉

Watsang Co. Ltd.  
87 Pender St. E.  
Vancouver B.C.  
Phone Sey. 5369  
活生藥行謹啟

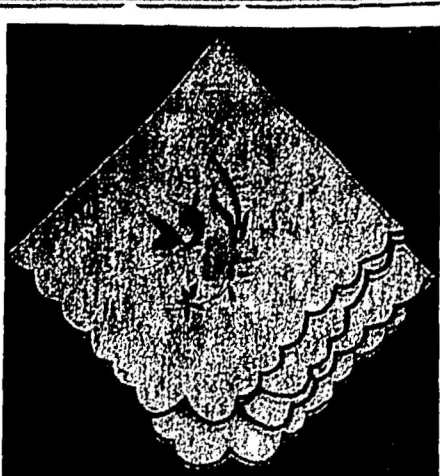


# 廣萬生冬節貨品行發

## 冬節送禮行情出版

▲蘇杭絲綢日用雜貨包羅萬有  
內容附圖白餘幅俱依原貨影印無絲毫假借加以詳細說明  
按圖選購無誤親手選擇運費郵費每埠詳分級載明  
尤為得未曾有之創作僑胞愛閱請惠顧地址當即奉贈

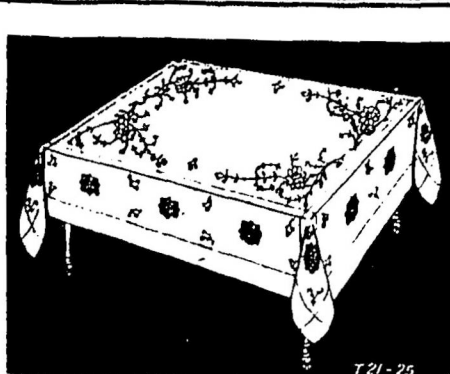
## 以國貨為禮品交情彌覺真摯



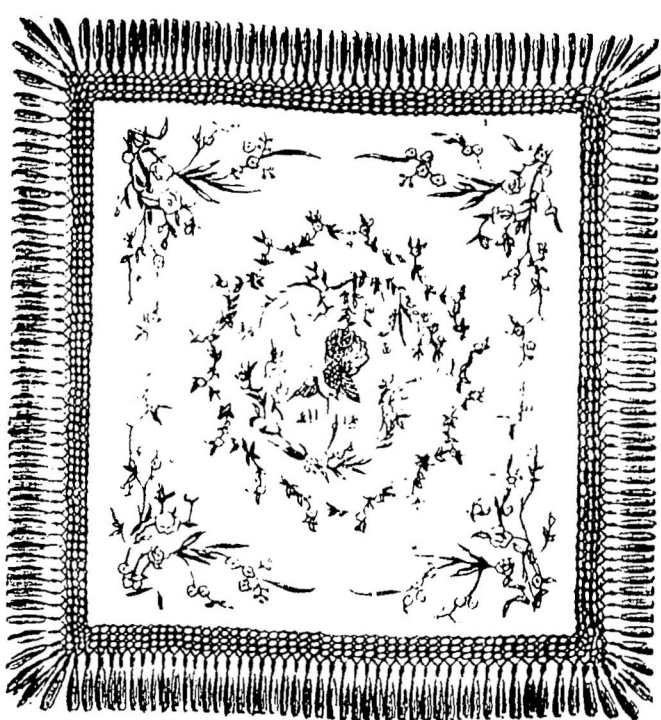
杭州四角彩花鎖牙  
邊巾  
八寸每打五元四毛  
九寸每打五元七毛五



潤十三寸長九十  
寸縐地絲印花鎖邊  
巾每條銀三元五  
色水花樣甚多



夏布縐山為廣東汕頭特出之品工料  
極精細款式甚多  
有連茶巾有單獨縐巾者上圖是單獨  
大縐巾之登種  
五十四寸丁方每張銀四元七毛五  
七十二寸丁方每張銀八元九毛五



Kwong Man Sang Co  
224 Georgia St. E.  
Phone Sey. 5671  
Vancouver B. C

廣萬生謹啓

## 廣東新聞二

### 廣州連日捕共經過

二拾餘人已捕獲

廣州通信 當局近據俄京探報電稱  
第三國際共黨中央機關 近以中國共  
黨在鄂湘贛桂相繼失敗 深恐中國內  
戰停止 必將大舉動兵 南華共黨  
必被消滅 因此連開會議 討論援助  
南華共黨 并決定加派要員赴粵 指  
揮粵中各黨限期急進 粵當局據報  
後 當即下令全省水陸軍警機關 嚴  
為防範 并派探密緝拿 以遏  
亂萌 地方軍警奉令後 業於舊曆秋  
節起 無形戒嚴 并派出武警隨時檢  
查行人 防匪徒潛運餉械 直至拾月  
六七八九等日 計拘獲共黨武拾餘人  
公安局特別偵緝長梁子光 近復據  
探報 有共黨在東郊外之東較場竹樹  
林下 預定某時開露天大會 旋即派  
出警探數拾人埋伏附近 共黨果依期  
到林下開會 正討論間 突被警探包  
圍 當場拿獲拾餘人 解送公安局研  
訊 聞其中壹人 係奉莫斯科最高機  
關委派來粵 以支那共黨兵運委員  
會主席名義 運動農軍紅軍 預定雙  
拾節日暴動 就中又有首要數人 係  
來粵從事運動工警 以便分頭舉事  
九日以前 所捕之拾餘人 竟有六  
七名係潛在某界活動 且曾受訓練者  
其餘在工界一作 亦有多人云

### 廣州金融界真相

毫幣繼續改鑄低毫未確

廣州函 毫幣廠訂購之生銀 現已源  
源運到 經暫開一工 鼓鑄新毫幣  
日間將加開雙工 外間傳因港幣水高  
停買生銀 繼續改鑄低毫之事 純係  
壹般淡友因港幣水高 虧損甚大 欲  
藉此僥倖一時 搖動市情 希冀加水  
同落 俾得乘時入倉 減少損失耳  
至外間傳一月恢復五元中幣兌現壹事  
亦未確 此事經范其務之否認 蓋  
籌備各項 尚未就緒 倉卒間殊難辦  
到 況目下桂省戰事 乃在兩方相持  
之狀態中 軍費之支付 一時尙難核  
減 故中幣全部恢復兌現 確有不能  
不稍待者 然查廿日 五元中幣 因  
此已起至值九成二 更有種商店 貼  
出歡迎五元中幣拾足通用之字條 以  
促進營業 轉瞬間 一般好友 已獲  
利不少矣

### 星洲失業華工資遣回籍

香港函 星洲華工近因失業 多紛紛  
回國 前日太古船抵港時 又有壹批  
華工約五拾餘人 附該輪返港 昨日  
到華民署 由華民司憲每人給以川資  
五元 俾返原籍云

# 心田織造公司

## 大減特減

茲值本號舖位租賃期滿盡將舖中貨物一律減半照下列原價八  
折計算即每元收入八毛志圖消售須日損失在所不計凡我僑胞宜  
早購買勿失良機此佈

### 茲將各款羊毛衫價目列左

| 原價          | 減價  |
|-------------|-----|
| 疊領衫銀 九元二毛   | 八元  |
| 翻領衫銀 九元二毛   | 七元四 |
| 唐女衫銀 九元     | 七元二 |
| 開胸夾仔 六元二毛   | 五元  |
| 間色密胸夾仔 六元二毛 | 五元  |
| 密胸夾仔銀 五元五   | 四元四 |
| 以上超等紗綫      |     |

以上整理各色線辦函索即寄  
無論遠近不包郵費  
買者自理每件衫付  
加郵費四毛五夾仔  
三毛請看另列原價  
八折計算如有零碎  
足到之日如數奉  
上餘衫到之

心田織造公司  
W. Samtien Co.  
103 Pender St. E.  
Vancouver B. C.  
Sey. 5971

### 洪門親會籌辦處職員表

正處長 李常炳 羅俊煒  
副處長 羅俊煒 梁軒  
正理財 羅俊煒 梁軒  
副理財 林德仁 李常炳 梁吉 黃國材 何春初  
全加洪門第六屆親會駐紮致公堂籌辦處啟

### 催繳親會費

啟者全加洪門第六屆親會已定期十一月九日舉行經早  
已通告在案茲屆期在滯需款孔殷仰各埠致公堂執事照章  
催收以早日繳來裕會費而策進行是所切盼  
全加第六屆親會駐紮致公堂籌辦處啟

### 鳴謝

啟者本社昨二號舉行週年紀念慶典叨蒙 各界及致公  
堂達權社洪門機關惠賜隆儀祝詞祝電同人等不勝感激聊  
登報章藉鳴謝悃  
全加洪門總機關 城埠致公堂 城埠達權社賀金五元  
云埠達權社賀金五元 致公堂 黨近致公堂 達權社  
叻致致公堂 達權社 企倫打致公堂 達權社  
卡技利致公堂達權社祝電 以上祝詞各登通  
本埠  
致公堂賀金叁元 大進館賀金五元 貞利館賀金五元  
黃玉賀金二元 譚松元賀金貳元 陳寬賀金貳元  
隴西房 岡溪房 賦梅房 豫章房 樹德房 安定房  
以上俱祝詞



現本公司特織羊毛衫等、緊密加厚、能用十餘年、色樣  
不變、并專織男女精細薄衫、純用羊毛扣絲及駱駝  
：顧客無不稱譽：男女僑胞：欲得良好滿意之服品：請與經理人接洽：  
或函敝公司：均能快捷妥當以應尊用：

新秋貨辦  
價目表明  
經已印備  
函索即奉  
經理人  
余文君  
黃大君  
黃金君

(司公造織毛羊利技卡)  
Calgary Knitting Co.  
Calgary, Alberta.

紐紡綸  
大出產  
減 特 減 大  
SAM HING  
P.O. Box 13  
Harbor Grace, Newfoundland.

### 請看正海狗鞭出售

僑胞欲製國民者請試用鄙人自晒正  
海狗鞭精晒鮮明茲特廉價以企廣消流  
每磅陸元如購三磅以上者每磅五元算  
包郵費包(〇〇)費諸君光顧仰祈留意  
招商代理價錢特別

### 紐紡綸區與啟

### 紀念聖誕專號

本刊第五號原定八月初一出版現因八月廿七日為孔聖誕  
辰擬改為紀念聖誕專號增加篇幅多收材料兼印圖書預函  
約請名人擔任撰著務求豐富而有價值喚起僑胞紀念聖誕  
之精神宜揚聖道之志趣  
本刊原為贈送品但聖誕專號則為例外每本收回印費五毫  
書印無多愛閱者望早日函定惟前日曾捐助本刊經費者專  
號仍照贈送  
Corbucion Digest, P.O. Box 2163,  
San Francisco, Calif.

### 達權總社初選明年職員表

社 長 林大如 鍾道綸 林善同 鄧雲章  
中 文 書 記 鍾道綸 湯小如 周海籌 鍾美錦  
西 文 書 記 湯小如 羅景雲 呂 麟 張錦濤  
監 督 長 林大如 鍾道綸 林善同 鄧雲章  
財 政 黃梓華 鍾道綸 湯小如 羅景雲 呂 麟 張錦濤  
復選期定十月二十號復選



|                  |                  |                  |                  |                  |
|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|
| 價<br>格<br>克<br>己 | 一<br>一<br>俱<br>全 | 各<br>款<br>茗<br>茶 | 生<br>晒<br>枝<br>干 | 雙<br>托<br>仙<br>花 |
| 遠<br>近<br>僑<br>胞 | 送<br>禮<br>佳<br>品 | 汕<br>頭<br>織<br>品 | 檯<br>布<br>琴<br>山 | 絲<br>巾<br>搭<br>巾 |
| 如<br>蒙<br>賜<br>顧 | 日<br>凡<br>諸<br>需 | 蜜<br>餞<br>糖<br>羌 |                  |                  |

▲著名各項丸散

醫士 容月池先生方脈內

中原興啟

**Jong Yuen Hing Co. 112-114 Pender St. E**  
**Vancouver B. C. Phone Sey. 4425**

香港五洲滙兌有限公司廣告  
本公司專做滙兌附貯按揭生意如各梓  
里有銀泉寄由本公司轉交家中者香港  
總行每百元取回用銀一元另附回鄉送  
到府上帶工一元紙水若干照時價如數  
奉還倘有不測本公司當照數賠償決不  
令各梓里稍有失

▲▲歡迎儲蓄▲▲

|      |      |
|------|------|
| 三個月期 | 週息叁釐 |
| 六個月期 | 週息四釐 |
| 一年期  | 週息五釐 |

**The WU Chow  
Receiving Agency Ltd**

支行在白沙台城省城副總理馬持隆  
三合赤坎策廷同啟

祖國新聞

## 最近外交界要訊

▲中英交涉 此次英公使藍普森來京 將中英間重要懸案解決數件 廈門英界租 已實行退還 威海衛已交還中國 退還庚子賠款換文已簽字 凡此皆中英交涉之要訊也

查廈門英租界 並無明確之規定 其起源由於道光二十一年七月間中英條約第二款 規定准英人在廈門地界居住通商貿易 又道光二十三年八月間中英通商善後條約第七款 規定准英人在廈門地方租賃房屋基地 由英國管事宜通報地方官轉告立案等語 至道光二十四年八月遂由廈門地方官與英國商妥 將廈門之南校場及水操台兩處 作英租界地 此即爲廈門英租界之起源 該兩地距離廈市碼頭頗遠 英商營業 頗爲不便 乃續租一段 計全部面積長約九拾丈 其性質僅可謂租地而不得謂爲租界 廈門租界工部局之組織 始於光緒三年規模極小 不能與漢口九江鎮江等處相提並論 至民國拾四年五卅事件發生 廈門英領爲謀保護英僑起見 乃容納華方之意見 將工部局巡捕裁撤 所有租界內管理權 完全交由中國警察接收 此後所謂英租界者 僅有空名而已 故此次收回之手續簡單 易契事畢 即可謂實行收回矣

中英庚款換文 係於九月二拾二日簽字 規定該款自一九二二年拾二月一日起應付之庚款 英國政府 俟必要之法案經會議通過後 即將全數交還中國政府管理 中國政府即將交還款項之大部份 創立基金 作整理及律築鐵路之用 並投諸其他中國生產事業 作爲借款 應交付利息 並規定中國修築鐵路之用 此外並確定在該項內撥二拾六萬五千鎊與香港大學作教育中國學生之用 又撥二拾萬鎊與倫敦中國大學委員會 爲聘請中國名人在英演講及增進中英間文化之用 換文之內容 大致如此 原文不久即可公佈

〔未完〕

## 討論庚款問題

南京函 中英庚款已商定撥作建築鐵道之用 惟決定由該款所建之鐵道收入項下 按年息五厘之利率納息 歸教部充發展教育經費 頃教部具呈中政會 請於退還之庚款中 劃出一部分作為每年應還利息之擔保 日中政會開會 討論此事 到者胡漢民 孫科 王寵惠 邵力子 陳立夫 李文範 邵元冲等 胡漢民主席 對此案討論甚久 最後決定 交經濟組審查

生衛合包驗化駐常官醫廠本 (注)  
律法合均省何國何論無辦委貨各 (意) ©

Cable Address "Kamyenco"  
**KAM YEN JAN & CO., LTD.**  
 278 Pender St. E. Vancouver B. C.  
 Phone Douglas 5570

華埠 (棧) (和) (美) 雲高  
 行發味腊製精  
 Mee Wo Jan Co., Ltd.  
 517 Carrall Street  
 Vancouver B. C.  
 Phone Sey. 8705

本公司採用上等  
材料精製臘  
味發行貨色之  
佳取價之廉久  
矣膾炙人口各  
界嘉客大小光  
顧一律歡迎

雲哥華  
啟新書林

丁種鬻海王元  
學生字典五毛  
又布面七毛  
遭愁集壹元  
然脂餘韻八毛

飲冰室全集四冊裝元八  
又精裝兩冊貳元五  
章太炎最近文錄壹冊四毛  
林選劉子政劉賓客集每二毛  
影戲小說叢刊戲劇研究每四毛  
Kai Sun Stationery Co.  
433 Gore Avenue, P.O. Box 753 Vancouver, B.C.

加僑雲城哥比街

**龔貞信總報局**

*Kung Ching Sun*

Secy.

(1374天)

電話四九八二

422 COLUMBIA AVE. VANCOUVER B.C. CAN.

CABLE ADDRESS  
KUNGSUN  
VANCOUVER B.C.  
(瓊小報電)

第七期徵聯對題求  
花明紅雨少遠男 左右轆轤  
鳥唱綠雲多長女 左右轆轤  
定期十月十五日號截卷彙呈  
害高華育人學校校長

徐子樂先生評閱

每比取卷費二毛五選錄一百名包足實貨

▲新到各種畫報●●●特別平●●●  
上海時代畫報第一第二四期每冊  
三毫兩期四毫香港非非畫報第  
十第一期壹期三期六期兩期四毫  
上海文華畫報第一期拾壹期第

香港疎肝小報第八拾至一百拾二期每張五仙十期二毛五  
香港大光報·華僑日報每月一元兩個月三元每人壹毫  
省城銀晶日報·現象日報·上海時事新報時報·申報亦同  
價·北京畫報第八五至百廿期每張五仙拾期貳毫五·泰  
大大亞畫報·上海攝影畫報每張五仙·上海青年拾九期每  
九期每壹毫五·兩期貳毫·上海民眾生活第壹至拾九期每  
期壹毛拾期五毛·上海中華畫報第壹期二毛五·藝友書  
報第四期壹毛·白鵝書報第三·四期每期二毛兩期三毛  
少年畫報第壹期二毛兩期三毛·新湖雜誌·四邑星期報每  
三毛·美國時事畫報第貳期一毛·胡荻雜誌·四邑星期報每  
册毛五·文華畫報第十叁期二毛五·滑稽畫集王先生八毛

輔行雜貨公司總辦中國貨品發行

冬節  
送禮合用貨品樣本  
出版

內 各種雜貨行情 郵政包裹寄費表  
藥材丸散價目 快車慢車寄費表  
各款貨物圖畫來往遠東船期表

容

曾經與本公司交易顧客准是星期  
寄發如未與本公司交易者若蒙愛  
閱祈將尊址賜來定當寄上青覽

**FOO HUNG COMPANY**  
**127 129 PENDER ST. E.**  
**VANCOUVER B. C.**  
**PHONE SEY. 3440**

利埠 號綸裕 城多

Yee Lun Ark Kee & Co  
534 Fisgard St. P. O. Box 1514 Victoria, B. C.

**(品佳禮送宗大到辦)**

靚水仙花  
錦合枝幹  
錦合糖薑  
瓦盅蜜薑  
男女絲巾  
顧繡檯巾  
各款爆竹  
行情印便  
函索即奉  
關祝華謹啟

....-TELEPHONE 2180-...



◎精配眼鏡  
良好工作 招待週到  
本公司精配眼鏡。價錢相宜。倘照本

玉器描眼石做便各款送札  
戒指耳環倘蒙定造戒指欲  
取合度請將本告白號數剪  
寄試之形示明當必命造妥也



廣珍金  
金器鐘鏢

本號設在廣平街三十餘年  
省用十足金葉精造中西新  
穎首飾久蒙僑胞贊美常  
備鑽石

QUONG CHIN CO.  
39 PENDER ST. E.  
VANCOUVER, B.C.  
PHONE SEY 8069

希士定街西壹一八號爲幸  
 再者本公司之眼鏡專家俱已註冊  
**Toric Optical Company**  
 Ophthalmic Opticians  
 118 Hastings st. W. Vancouver B.C.

◎瓜菜發行

啓者本園茲有節瓜、苦  
瓜、青椒、蕃茄、黃瓜、老  
身冬瓜、各種中西瓜菜  
上市貨靚價廉如蒙光顧  
特別歡迎

定必揀靚貨付上

Moo Chong Co.  
P.O. Box 894 Vernon B.C.  
溫埠茂昌公司司理人啓

○確是醫痔瘡聖手

鄙人患痔瘡有年遍請中西醫生調治均未見効痛苦不堪幸得友人介紹李門順先生治理不數天痔瘡消除先生不愧醫痔瘡聖手也恨無以報特登數言有患斯瘡者知問津焉先生現寓雲埠活生行內

新會龍泉村李來波露



萬源昌

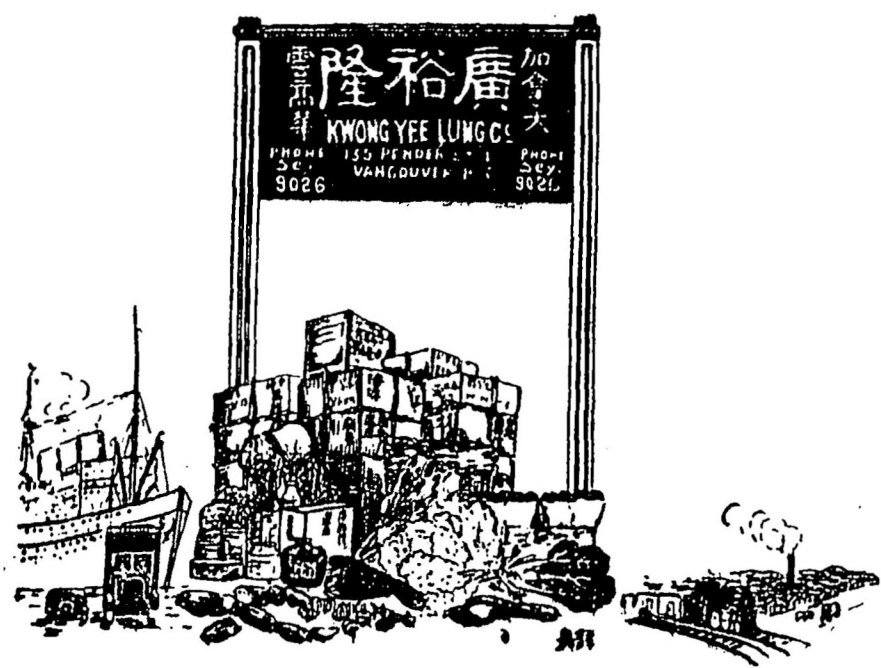
MAN YUEN CHONG CO.,

萬源昌謹啓

小批入字壹元 加批八字二元  
中批星盤五元 大批星盤十元  
筆金先惠 空函不答

● 厲址雲埠瑞英昌  
Sui Ying Chong Co.  
553 Carrall Street.  
Vancouver, B.C.

函索即寄



---

大花文華綢搭巾  
壹條二元

啟者小號自經營以來荷蒙各界僑胞光顧無限感激現當冬節將到故又辦到大帮雙托水仙花頭錦糖薑蜜餞糖薑錦名茶新荔枝干糯米糍與及各等水貨合時鹹魚以應僑胞之需求無論大小交易價錢定必計平請祈留意是幸

電話 德忌利市五五八三

豐元發華棧

香港元發祥謹啟

敬

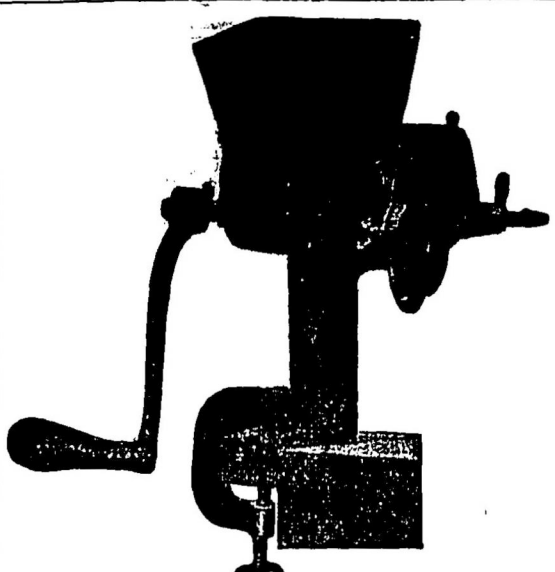
1. [REDACTED]

1. [REDACTED]



華棍術科五毛五  
林棍法圖說四毛  
子拳法四毛  
別友  
同生戀

（雲）（埠）（明）（和）（大）（鐵）（行）（新）（辦）（到）  
大幫「磨粉」發售



輕便合用。價錢相宜。每  
點鐘磨粉廿磅。餐館住  
。尤爲適當。度年度節。  
磨粉整熨。更是妙不可  
言。榮旋諸君。還請特別  
注意。欲用者。請  
駕臨本行一看。本主人無  
任歡迎。

MING WO HARDWARE CO.  
 23 Pender St. E. Vancouver, B. C.  
 (詩摩三二七〇五) Phone-Sey. 3705  
 片打街東門牌二十三號  
 雲明和鐵行總理黃昭立啓

鄉渡被劫續訊

卽冒險向正門衝出 得免於難 然已  
爲賊匪啣尾追擊 其不致死 亦云幸  
矣 (未完)

廣東各屬新聞

警隊被匪劫營

台山函 古兜警衛隊 原有一中隊  
(即三小隊) 隊兵共九十名 兩小隊(六  
十名 駐防坦塘(離都斛街十華里 壹  
小隊(三拾名) 駐防都斛街 中隊部亦  
附設於該街陳家祠 前隊長李伯民  
自辭職他去後 該中隊長一缺 由某  
方荐委該隊原日隊副梁輝祥升充 梁  
氏接事僅壹月 卽有此事發生 殊爲  
可惜 查該隊槍械 全係七九六八  
頗爲犀利 子彈亦甚充足 以實力  
不爲不厚 惟因平日訓練無方 疏  
於防範 致隊兵通匪 乃有此次劫營  
奪械之駭人聽聞事情發生 追原禍始  
未嘗不痛恨緝軍符者 之耳無能也  
前月廿貳日深夜二時許 有古兜山賊  
數十名 嚮入都斛街 到古兜警衛隊  
隊部行劫 該部門前守衛隊兵兩名

加 中 最 完 之 藥 材 保 安 堂 廣 告

本堂在雲高華數十年，端做參茸  
 熟藥及精製膏丹丸散，發售向蒙  
 僑胞垂顧，殊深感激。茲遷來列強  
 充資本，兼做蘇杭油米什貨，如蒙  
 惠顧，格外計平，從速付上。

●參茸三鞭補腎丸 每盒二元  
 凡有慾過度、腎虛、耳鳴、精  
 神衰弱者，食之，包二日見功。

●反老還童健腎丹 每盒四元  
 未服此丹，腎弱如老翁。  
 既服此丹，健腎若少年。

●日久虛濁固精丸 每樽三元  
 凡有久濁不能收效者，食之，立刻能止。

●立止腎虛夜尿丸 每盒二元  
 凡有腎虛夜多小便者，食之，包三日可止。

●珠黃花柳清毒丸 每盒一元  
 不論遠近，花柳白濁、疳疔、橫  
 痃、芒菓食之，自能毒去疔愈。

●尋花無憂燕所丸 每樽三元  
 風流名士，欲保身平，如欲保險，買備此丸。

●花柳白濁洗射水 每樽二元  
 凡花柳白濁，雖極痛苦，一樽不痛，二樽可全愈。

●忍精久戰快活水 每樽壹毛  
 用法另單詳明，能令滿意。

●仙傳單方撞紅丸 每包九毛  
 ●珠珀拔毒生肌膏 每盅一元  
 ●皮膚濕毒膏 每盅一元

Bow On Tong (Co.  
 P.O. Box 634      Leithbridge Alta

西醫  
徐如悅

**Dr. Philip Y. Chu, M.D.**  
 醫館 501 Main Street 藥房 電話 Sey. 7963  
 Vancouver B. C.  
 郵館 電話 5106 住宅 電話 Bay. 15581  
 特別時間另議

|         |         |        |    |        |        |        |         |        |       |
|---------|---------|--------|----|--------|--------|--------|---------|--------|-------|
| 晚間七點至九點 | 下午二點至五點 | 朝三點至五點 | 維症 | 內外全科花柳 | 統理男女老幼 | 醫院實驗完備 | 醫博士美國紐約 | 醫科大學醫學 | 坎拿大首都 |
|         |         | (在館時間) |    |        |        |        |         |        | 朗度    |

◎秋季時款新靴運到

夫羅岑及亞市多城  
男子上等皮靴齊備  
特別歡迎華友光臨  
本店設於喜士定  
拾三號街東三

◎鳴謝

[illegible]

新機明公司謹啟

◎代柬  
本總社訂期陽曆十一月廿三號舉行  
十四週年紀念慶典敬請

全坎總辦事處致公總分堂達權社支  
部列位昆仲屆時惠臨指示禮儀曷勝  
榮幸  
維城達權總社預啓

Dart Coon Club P. O. Box 1351  
538 Fisuard St. Victoria B. C.  
啟本總社職線自拾一月一號起改換號數為 E4 4644  
此佈告

◎維城達權總社緊要通告

據民國拾五年懇親會經代表團所定章程第貳十章凡社積欠之諒解仍無限期即將該社員除籍等因自此次例行清繳者固多然例行數年尙未清繳者撓玩已極茲再限六個月仰各支社照章履行不得再事延宕而重規章仰昆仲務宜從速清繳毋自暴棄以貽伊戚可也此佈

◎紀念預告

詹十一月卅號爲本社成立四週年  
紀念之期敬請

致公堂  
分社  
總分社  
華僑  
指示一切曷勝

榮幸  
近黨  
埠達權支社同人敬啓

◎駐李氏總公所籌備委員會通告

爲通告事照得本會前經佈告在案凡我旅坎昆仲男女老幼一律註冊會定期十月壹號止現經期限已過遵照註冊繳報者固多惟仍有未報者亦屬不少故本會特於本月五號召集會議表決展期一閱月限至本年十一月壹日止尤望各埠昆仲未曾註冊者祈即註冊呈報以便結束而利進行若仍逾期不報者本會則執行簡章第十條處分特此佈告

民國十九年十月八號

Lee's ASSOCIATION 127a Pender St E,  
Vancouver B. C. CANADA

◎肥婦自說消除四十七磅之妙法

吾曾服食加魯陣鹽[Kruschen Salts]將一個月之久每朝淡和壹小匙於煖水中服下計於未服加魯陣鹽之前吾身重二百一十七磅身脊及肚腹之兩旁及下部常見疼痛而現時身重祇一百七十磅自覺比前較強壯如少年一樣且親友輩亦多謂吾容貌比前較美觀吾自後將繼續每日服食加魯陣鹽並將向吾各親友保舉服食之是共得其利益

再者爾或以爲吾書此函太長未免有些大言惟其實吾得此鹽之利益太大大自覺未能盡力酬報也

西婦梳路文氏謹啟



榮 榮 味 製 造 廠  
 家 專 味 腊  
 鴨 肝 腸  
 白 油 腸  
 臘 肉  
 金 銀 腸  
 鴨 腳 色  
 鴨 壓  
 鴨 片  
 鴨 肉  
 即 函 索  
 印 價 便 目  
 WING WING CO.  
 111 PENDER ST. EAST  
 PHONE SEY. 9176 VANCOUVER B.C.



○遠東公司唱片第壹期每只沽銀五毫第貳期至第六期每只沽銀壹元貳毫九  
○璧架公司唱片第壹期至第八期每只沽銀壹元  
○高亭公司唱片第壹期至第二期每只沽銀壹元  
○歌林公司唱片第壹期至第貳期每只沽銀壹元  
○勝利公司唱片紅印沽銀壹元藍印沽銀六毫半  
○高華公司唱片第壹期每只沽銀五毫

本藥房總經理遠東公司唱碟以還歷蒙首君子引康同調留心光顧至深感佩茲爲答謝高誼起見特將新到第六期唱碟減價平賣每隻沽銀壹元二毛五。第貳期至第五期亦同此價更望源源賜教尤表

歡迎。  
 今生訂下再生緣  
 畫樓春怨  
 戀愛與戰爭之邂逅姻緣  
 八股佬從軍之先生許愿  
 子母碑之夫妻相會  
 天堂地獄水晶宮之弄假成真  
 一語破情關之花園求婚  
 打破悶葫蘆之診脉  
 姐已戲王  
 雪梅訓子  
 雨打梨花  
 興漢雄雉下卷之憶兄  
 情恨鴛鴦  
 毒玫瑰之劉同被綁  
 濱河遇險之平素驛被姦  
 二隻肖麗章 白駒榮合唱  
 二只 翠姬  
 二隻 陳非儂 靚少鳳合  
 壹隻 廖俠懷  
 二隻 騷韻蘭 李海泉合  
 壹隻 肖麗章  
 二隻 龐順堯 大影憐合  
 壹隻 羅家權  
 二隻 蔡子銳 碧 雲合  
 壹隻 黃小鳳  
 二隻 黃小鳳 周少英合  
 壹隻 肖麗章  
 二隻 嬌 紅 翠 姬  
 一隻 王醒伯  
 二只 駱錫源 黃小鳳合唱  
 孔明借東風  
 狗吻王頭之爭妻  
 士九勸主  
 兩字假耶君之被困機關  
 獨手難逃大上月  
 一仇三怨洞房殺奸  
 那威太子困機關  
 原來我悞卿  
 寶虛之沙漠重逢  
 鴛侶分飛飛車紹清憶恨  
 月團圓烏斯靈之生離死別  
 凡鳥恨屠龍之怨恨  
 唐大左監房自嘆  
 癡郎恨  
 二隻 妙生唱  
 二隻 李海泉 王玉憐合  
 壹隻 龐順堯  
 壹只 羅家權 大影憐合  
 壹隻 羅家權  
 壹隻 林超羣  
 壹隻 朱洪  
 壹隻 靚榮  
 二隻 任璧珊  
 壹隻 龐順堯  
 壹隻 王醒伯  
 壹隻 肖麗章  
 一隻 雲 妃  
 壹隻 梁以忠唱

吳季子掛劍貳隻  
步月壹隻  
丘鶴儔侶唱曲揚琴  
丘鶴儔侶唱曲揚琴  
音樂名家  
薛覺先  
快活將軍三卷之嘆世情二隻  
眼中血之花園求婚壹隻  
驚心之守節發誓壹隻  
奇女子之懷春自嘆壹隻  
肖麗章  
肖麗章  
肖麗章  
千里駒

吳季子掛劍。段歷史。光爭古今。丘鶴儔打琴一部絃歌。名傳中外。勝利公司爲迎合賞音者心理。特聘素負盛名之擅揚琴嫻歌曲丘鶴儔君。奏演延陵季子掛劍一闕。揣摩季子當日英雄慷慨。友誼纏綿。令人聞之。千載下如見其人。晚近來友誼多乖。凶終隙末。可以聞而生戒。至其歌喉悲壯。琴音超妙。尤覺得未曾有。

以上狗嘜唱片每隻沽銀六毛五

公司善解人意。特用催眠術以迎合社會心理。羅致名伶歌姬。採集中西音樂。拍唱雅俗。亦莊亦諧之唱。片十七套。內中尤以飄飄客唱千字文。快活夫妻。恭喜多賀。口花花下卷。字字敲尋妻。三待同堂索鷓鴣。歌姬同樂宴瓊林。七名伶爲最撩耳而別開生面。道盡俗情。繪影繪聲。其餘之碟。亦曰闌蹊徑。不同凡響。允推當行出色。敢請知音君子。一聆新腔。方知鼓吹賣唱碟人介紹之的當也。

|         |              |           |                |          |           |      |
|---------|--------------|-----------|----------------|----------|-----------|------|
| 口之於味    | 食得膏粱珍饈多。     | 又思換味而食菜蔬。 | 耳之於聲           | 聽得二王椰子多。 | 亦思換腔而聽小調。 | 歌林   |
| 歌姬同樂宴瓊林 | 七名伶爲最撩耳而別開生面 | 道盡俗情      | 繪影繪聲           | 其餘之碟     | 亦曰闌蹊徑     | 不同凡響 |
| 允推當行出色  | 敢請知音君子       | 一聆新腔      | 方知鼓吹賣唱碟人介紹之的當也 |          |           |      |
| 恭喜多賀    | 一張           | 月兒        | 雲合唱            | 玉麒麟      | 二張        | 薛覺先  |
| 做人新婦其難艱 | 一張           | 湘文        | 雲合唱            | 蟻渠麟      | 二張        | 白駒榮  |
| 字花廠對妻   | 一張           | 月兒        | 湘文             | 三待同堂索鷓鴣  | 二張        | 月兒   |
| 水淹下邳上卷  | 二張           | 飛影        | 碧雲             | 口花花下卷    | 二張        | 九叔   |
| 賣白櫻     | 一張           | 何澤民       | 肖麗章            | 韓國偉人     | 二張        | 月兒   |
| 三生石     | 一張           | 白駒榮       | 肖麗章            | 快活夫妻     | 二張        | 月兒   |
| 飄飄客     | 一張           | 子喉        | 肖麗章            | 二張       | 呂文成       | 何澤民  |
| 碟迷上卷    | 一張           | 月兒        | 肖麗章            | 歌姬同樂宴瓊林  | 二張        | 月兒   |
| 浪淘沙鳳凰台  | 一張           | 音樂大家      | 肖麗章            | 唱片出門恕不退換 |           | 飛影   |
|         |              |           |                |          |           | 湘文   |
|         |              |           |                |          |           | 碧雲   |

**ENG CHOW CO.** 104 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

版者奉旅館開設有年各界人士旅奇者咸稱利便因與華人街接近內有房百間每間有冷熱水洗濯另有電話利用現定每客一宿收銀

元以上至平者收銀  
一元每定住一星期取  
價由五元以上此佈

5 Pender St. E. Vancouver B. C.  
Phone Sey. 7873

本號設在雲埠特聘超等雕匠巧造中西時  
欵金器俱用上足金葉素蒙  
僑胞贊義并常備大幫珠玉寶石 外埠如  
蒙光顧請照上列門牌付來無誤 并售  
大小鐘鏢  
花粧用品  
各樣眼鏡  
代理 司  
報明 鄧  
費報 萬  
毫五 隆  
圓 啟



Phone Sec. 9401  
Vancouver, B. C.  
星埠委市旅館主人啟

本號向辦中國  
雜貨絲苗米  
粘米油糖海味  
食品俱全各省  
地道藥材參茸  
玉桂正字號臘  
九花柳搜毒丸  
如蒙光顧貨靚  
價廉

接理香港滙兌

Wing Lee Yuen Co.  
543 Fisdard St.  
Phone 1618  
P. O. Box 1486  
Victoria, B.C.

永利源謹啟

本公司專辦各國鋼鐵器皿對于我華僑用品兼厨房用具無不齊備猶注重選辦適合祖國所用之炊

(保質鋁的緻精)



各款大小俱全

具而厨刀剃刀手電燈檯箱與及農具等尤為價廉物美僑胞賜顧仰祈留意焉



電話矢毛 WANCOW CO. LTD. HARDWARE Phone  
四九九九 四九四四 Sec. 4994  
137<sup>th</sup> Pender St. E. Vancouver, B. C.  
張開號一七世百牌門(下樓堂總紫金馬)東街打片埠華高雲大拿加在輔

駿馬棧安均理代埠云  
 Quon On Jan Co.  
 295 Pender St. E.  
 Phone Sey. 7880  
 Vancouver B. C.  
 號安均華高云  
 Quon On Co.  
 254 1/2 Pender St. E.  
 Vancouver B. C.  
 昌同利埠利多城  
 Lee Hong Chong 541 Fisguard St.  
 Victoria B. C.  
 安均埠城  
 Quon On Co. 529 Cormorant St.  
 Victoria B. C.

詩晏亞爲民之所有民之所辦民之所享之國家偉  
大鐵路：歷蒙華友忠顧無任感激以後關丁招待  
華客益當留意下列優點  
(一) 懇懇招待 (二) 行車穩固 (三) 沿途安適 (四) 快捷妥當  
華客往來云域及加東各埠悉司及華人代理隨時  
妥爲接洽如欲電取車費更樂意代爲辦理不受工  
資本公司快車新大陸號每日下午拾點拾五分出云  
埠開行直往溫汝辟都朗度滿地可以東等處非常  
快捷

益  
藍烟通輪船  
臣拾月廿五開行

▲詩不亞輪船  
坎拿大皇后  
十一月廿七開行

▲美國郵船  
林肯總統  
十一月廿九開行  
尾地臣總統  
十一月十三開行



This Advertisement is not Published or  
displayed by the Liquor Control Board  
or by the Government of  
**British Columbia**

請飲香酒

卡林曲古乃最愉快之香  
酒比其他各式之甘露酒  
較爲味美濃和飲之有樂  
若神仙之概

埠中各皇家酒房有代售  
華友光顧須認明樽上有  
BARDINET 之字号以得

本公司之眞實貨品

每樽沽銀三元半

GRANDES LIQUEURS  
BARDINET  
BORDEAUX; FRANCE

MADE PURELY  FOR YOU

P. one 1444-6820 10642-100 Th St.

EDMONTON ALTA.

◎墨茄云麵包公司廣告  
啟者本公司最靚麵包及  
餅久已馳名現增設支店  
在沙卡舞雲雷烈溫  
域等大市場埠用唐人馬  
駿君爲經紀華友光顧無  
任歡迎  
點問頓墨茄云總公司啟

Yuen Lee Yew Kee  
546 Fisgard St.  
P.O. Box 1492 Victoria, B.C.

本號專做油糖什貨京菓  
海味磁器竹器絲髮藥材  
正字號膏丹丸散及著名  
餅師精製各色餅食每壹  
百價銀壹元三毛五僑胞  
賜顧仰祈留意價目印便  
函索即寄 本號主人啟



# 孽聲

虞初誌

第一章 買妾 (當時客)

胡圖開言，覺得很難說話。想說他是個不得。想說他不是更不得。若承認不對，道理上又說不進去。當下想了一會，纔答道：「我實在沒主意。祇得由你兩姑商量罷了。」

胡圖聽了，便想放下不喝。他渾家看了他一眼，他又勉強喝了起來。祇是那老太婆兒，也不便多說，祇在心裡歎氣。跟着吃完了碗飯，就往外。胡圖兩口子，依舊相對啞嘴。胡圖還不住把那隻運船，暗裡攆向胡圖的脚背上。胡圖受着那些惡氣，那還種得意，真是有口說不出。而那位老太婆，已經沒了牙齒，飽魚豬腳，竹筍豬肚，都是喫不得的。單喫着那些肉餅，并一點青菜。

## 一飯姻緣

社會

鑑

(未完)

## 香港公報是洪門新生命 洪人急宜促成之

### 吸烟笑話

最有名者，莫如芙蓉蓉，一僅奴常伺之，僅奴跳躍成性。某甲乃命翻筋斗於榻前，以為笑樂。僅奴能於數尺之地，飛躍騰躍。有如連環。及止，不稍喘汗。某甲大喜，輒呼其登榻吸烟一筒，以為慰勞。久不能過癮，蓋習慣使然也。吾友張棟華曾見之，非子虛談也。

### 雪霽聯句

風雅

增

其一

其二

其三

其四

其五

其六

其七

其八

其九

其十

其十一

其十二

其十三

其十四

其十五

其十六

其十七

其十八

其十九

其二十

其二十一

其二十二

其二十三

其二十四

其二十五

其二十六

其二十七

其二十八

其二十九

其三十

其三十一

其三十二

其三十三

其三十四

其三十五

其三十六

其三十七

其三十八

其三十九

其四十

其四十一

其四十二

其四十三

其四十四

其四十五

其四十六

其四十七

其四十八

其四十九

其五十

其五十一

其五十二

其五十三

其五十四

其五十五

其五十六

其五十七

其五十八

其五十九

其六十

其六十一

其六十二

其六十三

其六十四

其六十五

其六十六

其六十七

其六十八

其六十九

其七十

其七十一

其七十二

其七十三

其七十四

其七十五

其七十六

其七十七

其七十八

其七十九

其八十

其八十一

其八十二

其八十三

其八十四

其八十五

其八十六

其八十七

其八十八

其八十九

其九十

其九十一

其九十二

其九十三

其九十四

其九十五

其九十六

其九十七

其九十八

其九十九

其一百

其一百一

其一百二

其一百三

其一百四

其一百五

其一百六

其一百七

其一百八

其一百九

其一百十

其一百一十

其一百二十

其一百三十

其一百四十

其一百五十

其一百六十

其一百七十

其一百八十

其一百九十

其二百

其二百一

其二百二

其二百三

其二百四

其二百五

其二百六

其二百七

其二百八

其二百九

其三百

其三百一

其三百二

其三百三

其三百四

其三百五

其三百六

其三百七

其三百八

其三百九

其四百

其四百一

其四百二

其四百三

其四百四

其四百五

其四百六

其四百七

其四百八

其四百九

其五百

其五百一

其五百二

其五百三

其五百四

其五百五

其五百六

其五百七

其五百八

其五百九

其六百

其六百一

其六百二

其六百三

其六百四

其六百五

其六百六

其六百七

其六百八

其六百九

其七百

其七百一

其七百二

其七百三

其七百四

其七百五

其七百六

其七百七

其七百八

其七百九

其八百

其八百一

其八百二

其八百三

其八百四

其八百五

其八百六

其八百七

其八百八

其八百九

其九百

其九百一

其九百二

其九百三

其九百四

其九百五

其九百六

其九百七

其九百八

其九百九

其一千

其一千一

其一千二

其一千三

其一千四

其一千五

其一千六

其一千七

其一千八

其一千九

其二千

其二千一

其二千二

其二千三

其二千四

其二千五

其二千六

其二千七

其二千八

其二千九

其三千

其三千一

其三千二

其三千三

其三千四

其三千五

其三千六

其三千七

其三千八

其三千九

其四千

其四千一

其四千二

其四千三

其四千四

其四千五

其四千六

其四千七

其四千八

其四千九

其五千

其五千一

其五千二

其五千三

其五千四

其五千五

其五千六

其五千七

其五千八

其五千九

其六千

其六千一

其六千二

其六千三

其六千四

其六千五

其六千六

其六千七

其六千八

其六千九

其七千

其七千一

其七千二

其七千三

其七千四

其七千五

其七千六

其七千七

其七千八

其七千九

其八千

其八千一

其八千二

其八千三

其八千四

其八千五

其八千六

其八千七

其八千八

其八千九

其九千

其九千一

其九千二

其九千三

其九千四

其九千五

其九千六

其九千七

其九千八

其九千九

其一萬

其一萬一

其一萬二

其一萬三

其一萬四

其一萬五

其一萬六

其一萬七

其一萬八

其一萬九

其二萬

其二萬一

其二萬二

其二萬三

其二萬四

其二萬五



新張  
加拿大  
民興公司  
MAN HING & CO.  
214 Centre St. Calgary Alta  
Phone M 1016  
啟者本公司厚集鉅資承買砵亞打省卡  
技利埠台益隆全盤生意傢私樓宇從新  
改良擴充營業專辦祖國油米藥材蘇杭  
襪貨罐頭食品京果海味四時瓜菜絲髮  
儒腹爆竹紙料磁器樂具化粧用品並代  
理各家膏丹丸散雜誌書報式式具備現  
值新張伊始價格定必從廉諸胞惠顧通  
函面購特別歡迎  
司理梁炳雲啟